

慈悲与暴力



在克尽职责时，我们或许会伤害到另一人；警察在执行任务时，或须伤害到一个侵犯他人权益的犯罪者。军人在保卫国家时，或须伤害到敌人。他们无意伤害别人，但基于职责，不得不这么做。圣哲赛峇峇说：“如果一个贼砍断你的手，这可谓暴力；如果医生为了救你的命而切断它，那是非暴力。”

就较小的层面而言，为了保持家里的卫生，消灭一些蟑螂、害虫、小动物等，有时在所难免。我们可以借规劝让小动物离开以避免伤害牠们，好像稍微发出‘嘶嘶’的声音以警戒之。以下一则印度寓言正说明了这一点。

从前在一个村子里，有多个村民已被一只巨大的眼镜蛇袭击，导致人心惶恐。毒蛇潜藏于路边的黑暗之处，对任何太靠近牠的人进行攻击。村民们请求一个路过的高人帮忙。高人念咒，好言相劝并教导眼镜蛇非暴力的理念。

高人的说教改变了令人生畏的猛蛇，牠变得温驯了并且只进食水果与牛奶。村里的孩子们发现蛇不再攻击他们，他们大胆地握住牠的尾巴在空中舞动，大肆虐待。蛇变得胆怯畏缩，白天藏匿，夜晚才出来觅食。牠全身伤痕累累，日渐消瘦。

当高人再度到村里以视察蛇弟子的进展时，有人告诉他该眼镜蛇已极少出现，听说处境堪怜。高人发现眼镜蛇畏缩在洞穴里，询问之下，得知这只昔日令人生畏的猛蛇的遭遇。看到蛇弟子受尽凌辱的样子，高人责备牠欠缺智慧：“我说不要袭击任何人，我没说你不能发出‘嘶嘶’的警告声啊！”

就每一个人而言，人身都是难得的，我们必须在非常情况下采取行动保卫自己。所谓对人慈悲，并非允许别人对我们或其他人使用暴力，而是要我们做出有智慧的决定。

马来西亚沙迪亚赛理事会
原著：Chinna Katha
译：中文组